



Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
**TARTOMÁNYI OKTATÁSI, KÖZIGAZGATÁSI ÉS
NEMZETI KÖZÖSSÉGI TITKÁRSÁG**

Mihajlo Pupin sugárút 16., 21000 Újvidék
T: +381 21 487 42 13; 487 45 55 F: +381 21 557 074; 456 986
Ounz@vojvodina.gov.rs

Szám : 128-90-658/2013

Kelt : 04.07.2013.

A Vajdaság Autonóm Tartomány 2013. évi költségvetéséről szóló tartományi képviselőházi rendelet (Vajdaság AT Hivatalos Lapja, 39/2012. szám, 26/2013.-pótköltségvetés) 21. szakaszának 4. bekezdése alapján és a 25. szakasz 2. bekezdésével kapcsolatban a Tartományi Oktatási, Közigazgatási és Nemzeti Közösségi Titkárság

PÁLYÁZATOT

tesz közzé

*a vajdasági nemzetek közötti tolerancia
megőrzésével és ápolásával foglalkozó projektek
társfinanszírozására a 2013. évben*

A pályázatot olyan projektek és tevékenységek társfinanszírozására tesszük közzé, amelyeknek célja a vajdasági nemzetek közötti tolerancia megőrzése és ápolása a 2013. évben, éspedig A Multikulturalizmus és Tolerancia Érvényesítése Vajdaságban elnevezésű projekt keretében.

A pályázatot összesen **13.435.000,00** dinár összegre tesszük közzé.

I AZ ESZKÖZÖK FELOSZTÁSA

Az eszközöket olyan szervezetek, egyesületek és társulások programjainak, projektjeinek és tevékenységeinek társfinanszírozására tesszük közzé, amelyeknek célja a vajdasági nemzetek közötti tolerancia megőrzése és ápolása a 2013. évben, és különösen:

- a produkció fejlesztésére és a televízió és rádió programok produkciójára, internetes bemutatkozásokra, más elektronikus bemutatkozási formákra, nyomtatott propaganda tevékenységre, a nyomtatott médiák tevékenységére és a médiatevékenység egyéb formáira,
- könyvek, brosúrák, folyóiratok vagy egyéb nonprofit jellegű nyomtatványok kiadására,
- szemináriumok, konferenciák és a tudományos, valamint képzési összejövetelek más formáira,
- kulturális, oktatási, sport- és egyéb rendezvények szervezésére vonatkoznak.

II PÁLYÁZATI FELTÉTELEK

- A pályázatra kizárólag bejegyzett jogi személyek – szervezetek, egyesületek, társulások és más alanyok jelentkezhetnek, amelyeknek székhelye Vajdaság Autonóm Tartomány területén van, amelyeknek tevékenysége a nemzetek közötti tolerancia megőrzésén alapszik, illetve olyan szervezetek, egyesületek és társulások, amelyeknek programjai, projektjei vagy tevékenységei a Vajdaság Autonóm Tartomány területén a nemzetek közötti tolerancia megőrzésére és ápolására irányul,
- Az eszközök odaítéléséről való döntéshozatalkor mérlegelni kell a benyújtott projektjavaslat, terjedelmét és jelentőségét, a realizálás módját és a projekt révén megvalósuló konkrét eredményeket,
- Az eszközök odaítéléséről való döntéshozatalkor előnyben kell részesíteni azokat a projekteket, amelyek a nemzetek közötti tolerancia szellemének a fiataloknál való fejlesztésére, megőrzésére és ápolására vonatkoznak,
- A pályázati eszközöket nem ítéljük oda a pályázó folyó költségeinek vagy beruházási költségeinek finanszírozására.

III A PÁLYÁZÁS KÜLÖN FELTÉTELEI

A költségvetési rendszerről szóló törvény (Az SZK Hivatalos Közlönye, 54/09., 73/10., 101/10., 101/11. és 93/12. szám) **a közpénzek felhasználói** közé sorolja azokat az egyesületeket és társaságokat, amelyekben a közpénzek (a költségvetési felhasználótól kapott eszközök) az előző évi teljes bevételeknek több mint 50%-át képezik.

- Amennyiben a pályázati jelentkező **nem tartozik a közpénzek felhasználóinak kategóriájába**, szükséges a jelentkezés és a kísérő dokumentáció mellé megküldenie a hitelesített kijelentést, amelyben feltünteti a közpénzek százalékarányát az előző üzleti évben megtermelt teljes jövedelemben.
- Amennyiben a pályázati jelentkező **a közpénzek felhasználóinak kategóriájába tartozik**, szükséges a jelentkezésben feltüntetnie a Kincstári Igazgatóság külön rendeltetési számlájának számát (számla a 840-tételen), valamint a jelentkezéshez és a kísérő dokumentációhoz meg kell küldenie a hitelesített kijelentést, amelyben fel van tüntetve a közpénzek százalékarányát az előző üzleti évben megtermelt teljes jövedelemben.
- A pályázati jelentkező, aki **a közpénzek felhasználóinak kategóriájába tartozik** és akinek a pályázat értelmében odaítélik az eszközöket, de **nem rendelkezik a Kincstári Igazgatóságnál számlával**, köteles lesz, hogy bizonyos határidőn belül ezt a számlát megnyissa. Az eljárás megköveteli, hogy az említett számla megnyitására vonatkozó kérelemmel az illetékes szervhez forduljon (ahhoz a szervhez, amelynél az előző évben az eszközök legnagyobb részét szerezte). Amennyiben a kérelmező az előző évben az eszközök legnagyobb részét a Tartományi Oktatási, Közigazgatási és Nemzeti Közösségi Titkárságtól szerezte meg, a Kincstári Igazgatóságnál számla nyitás iránti kérelmével a szóban forgó titkársághoz kell fordulnia.

A külön feltételekkel kapcsolatos szükséges dokumentáció átvethető a Titkárság helyiségeiben vagy letölthető a következő honlapról: www.puma.vojvodina.gov.rs.

IV A PÁLYÁZÁS MÓDJA

- A jelentkezéseket kizárólag a Titkárság pályázati űrlapjain kell benyújtani,
- A pályázati dokumentáció **2013. július 04.-ig** vehető át a Titkárság helyiségeiben vagy letölthető a következő webcímről: www.puma.vojvodina.gov.rs
- A pályázó csak egy pályázati jelentkezést nyújthat be a pályázatra,
- A pályázathoz kötelező a következő dokumentumok másolatát benyújtani:
 1. A szervezet bejegyzéséről szóló hivatalos bizonyítékot (a Gazdasági Regiszterek Ügynökségének határozata),
 2. Az adóazonosító szám (PIB) bizonylatát,
 3. A banknál vagy a Kincstári Igazgatóságnál nyitott számláról szóló hivatalos bizonyítékot (a bankkal kötött szerződés).
 4. Kijelentést a közpénzeknek az előző évben megtermelt teljes eszközökben való részesedéséről (eredeti).
- A pályázati jelentkezéseket szerb nyelven vagy a Vajdaság Autonóm Tartomány területén hivatalos használatban levő nemzeti közösségek nyelvén kell benyújtani,
- A jelentkezéseket személyesen, Újvidéken a tartományi közigazgatási szervek iktatójában (a VAT Kormányának épületében) kell átadni vagy pedig postán a következő címre küldeni:

*Tartományi Oktatási, Közigazgatási és Nemzeti Közösségi Titkárság
21000 Újvidék*

Mihajlo Pupin sugárút 16.

Fel kell tüntetni:

*A VAJDASÁGI NEMZETEK KÖZÖTTI TOLARANCIA MEGŐRZÉSÉVEL ÉS
ÁPOLÁSÁVAL FOGLALKOZÓ PROJEKTEK TÁRSFINANSZÍROZÁSÁRA KIÍRT
PÁLYÁZATRA*

- A pályázat 2013. október 31-ig áll nyitva, illetve a fenti célokra a Vajdaság AT 2013. évi költségvetésében biztosított eszközök elköltéséig.

V A PROJEKTEK ÉRTÉKELÉSE ÉS DÖNTÉSHOZATAL AZ ESZKÖZÖK ODAÍTÉLÉSÉRŐL

- A benyújtott jelentkezéseket a tartományi oktatási, közigazgatási és nemzeti közösségi titkár által kinevezett bizottság bírálja el,
- A határidőn kívül beérkezett és hiányos vagy szabálytalanul kitöltött jelentkezéseket, amelyeket nem a meghatalmazott személyek nyújtottak be, valamint azokat a jelentkezéseket, amelyek nem képezik a pályázat tárgyát, a bizottság nem veszi figyelembe,
- A bizottság nem veszi figyelembe azokat a jelentkezéseket, amelyeket olyan jelentkezők nyújtottak be, akiknek a Titkárság korábbi pályázatok során eszközöket ítelt oda, de nem tettek eleget a szóban forgó pályázatok szerint vállalt kötelezettségeknek,
- A bizottság nem veszi figyelembe a közvetlen költségvetési eszközfelhasználók jelentkezéseit,
- A Titkárság fenntartja a jogát, hogy a jelentkezőktől, szükség esetén, kiegészítő dokumentációt és információkat kérjen vagy helyszínelést végezzen, illetve az eszközök odaítéléséért pótfeltételek kielégítését határozza meg,
- A határozatot az eszközök felosztásáról a tartományi oktatási, közigazgatási és nemzeti kisebbségi titkár hozza meg a bizottság javaslatára,
- A Titkárság a benyújtott jelentkezéseket elbírálja és egymás után hozza meg róluk a határozatot a biztosított eszközök elköltéséig,
- A Titkárság nem köteles megindokolni döntését,
- A Titkárság ezen döntése végleges és ellene nem lehet jogorvoslatot alkalmazni,
- A jelentkezéseket és a csatolt dokumentációt a jelentkezőnek nem származtatjuk vissza,
- Azokkal a jelentkezőkkel, amelyeknek a Tartományi Oktatási, Közigazgatási és Nemzeti Közösségi Titkárság jóváhagyja az eszközöket, szerződést köt a tevékenységek társfinanszírozásáról, amely alapján végzi az eszközök folyósítását.

Deli Andor magiszter s.k.,

tartományi titkár